



КОМИТЕТ ПО РАССМОТРЕНИЮ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ КОНВЕНЦИИ

Седьмая сессия

Стамбул, 3-14 ноября 2008 года

Пункт 3 b) iv)

**Десятилетний стратегический план и рамки деятельности
по активизации осуществления Конвенции**

Рассмотрение планов работы органов Конвенции

**Многолетний план работы для Комитета по рассмотрению
осуществления Конвенции**

**ДЕСЯТИЛЕТНИЙ СТРАТЕГИЧЕСКИЙ ПЛАН И РАМКИ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ
ПО АКТИВИЗАЦИИ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ КОНВЕНЦИИ**

Записка секретариата

Добавление

**РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТА РАССЧИТАННОЙ ПО СТОИМОСТИ
ДВУХЛЕТНЕЙ ПРОГРАММЫ РАБОТЫ КОМИТЕТА ПО
РАССМОТРЕНИЮ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ КОНВЕНЦИИ
(2008-2009 ГОДЫ)**

Резюме

В решении 3/COP.8, которым Конференция Сторон (КС) утвердила десятилетний стратегический план и рамки деятельности по активизации осуществления Конвенции (Стратегия), содержится просьба к секретариату представить многолетний (четырёхгодичный) план работы и рассчитанную по стоимости двухгодичную программу работы для Комитета по рассмотрению осуществления Конвенции (КРОК).

В настоящем документе содержится проект рассчитанной по стоимости двухгодичной программы работы (2008-2009 годы) КРОК, который был подготовлен секретариатом и рассмотрен Бюро КРОК на его совещании, состоявшемся в Бонне, Германия, 26 мая 2008 года.

В документе особое внимание обращается на следующие факторы:

- a) свод результатов (стр. 6), определенный в соответствии с методологией управления, ориентированного на конкретные результаты, и соответствующими решениями КС, все еще нуждается в одобрении Сторонами;
- b) без предварительного обсуждения нового круга ведения КРОК были определены инструменты для будущего обзора хода осуществления Конвенции и Стратегии, которые будут предопределять направленность дискуссий и окончательные решения по новому мандату и условиям функционирования КРОК, подлежащие принятию Сторонами на девятой сессии Конференции Сторон (КС 9);
- c) если секретариату поручено заниматься проведением мероприятий, запланированных на межсессионный период, то Бюро КРОК определено в качестве структуры, которая будет играть основную роль в изменении характера процессов консультаций по имеющим отношение к КРОК вопросам с целью укрепления взаимодействия участников процесса осуществления;
- d) многолетний (четырёхгодичный) план работы не мог быть подготовлен вследствие того, что в соответствии с решением 7/СОР.8 после КС 9 (2009 год) КРОК будет действовать на основании нового круга ведения.

Стороны, возможно, пожелают выразить в связи с настоящим проектом программы работы свои мнения по поводу использовавшегося при его составлении методологического подхода, а также по некоторым из отраженных в документе вопросам существа с целью прояснения путей и способов достижения ожидаемых результатов в предусмотренный период.

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	1 - 12	3
II. ОЖИДАЕМЫЕ ДОСТИЖЕНИЯ: РЕЗУЛЬТАТЫ, ВИДЫ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ И ВАЖНЫЕ ДОПУЩЕНИЯ		6
III. ВЫВОДЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ	13 - 15	12

I. ВВЕДЕНИЕ

1. В настоящем проекте двухгодичной программы работы содержится информация об основных результатах деятельности Комитета по рассмотрению осуществления Конвенции (КРОК) и мероприятиях, которые должны быть проведены в течение двухгодичного периода 2008-2009 годов для достижения каждого из ожидаемых результатов.

2. Настоящий проект двухгодичной программы работы был подготовлен в соответствии с положениями, содержащимися в следующих решениях Конференции Сторон (КС):

а) решении 1/COP.5, в приложении к которому содержится описание круга ведения КРОК;

б) решении 3/COP.8, в котором КС постановила, что седьмая сессия КРОК (КРОК 7) будет проведена в качестве специальной сессии для рассмотрения методов продвижения процесса выполнения десятилетнего стратегического плана и рамок деятельности по активизации осуществления Конвенции (Стратегии);

с) решении 7/COP.8, в котором КС постановила, что КРОК будет действовать на основании своего нынешнего круга ведения, указанного в решении 1/COP.5, в тех случаях, когда это применимо, т.е. в связи с подготовкой и проведением его восьмой сессии и вплоть до момента пересмотра на КС круга ведения КРОК;

д) решении 9/COP.8, в котором КС определила содержание программы работы КРОК 7.

3. В настоящем проекте двухгодичной программы работы должное внимание уделено непосредственному увязыванию мандата и роли КРОК с оперативными целями и/или стратегическими целями, которые предусмотрены в Стратегии. В связи с этим, чтобы обеспечить соблюдение методологии управления, ориентированного на конкретные результаты (УОКР), необходимо определить для КРОК сферу приложения усилий для достижения результатов, которая соответствовала бы положениям решения 3/COP.8 и Стратегии, приняв во внимание особый мандат КРОК 7, а также будущий мандат КРОК, в общих чертах описанный в Стратегии.

4. Поэтому в соответствии с методологией УОКР первоочередным направлением работы, на котором КРОК должна достичь результатов в течение этого двухгодичного периода, а также в будущем, было определено "проведение Сторонами мониторинга и оценки действенности Конвенции и эффективности Стратегии". Это направление еще должно быть одобрено Сторонами при обсуждении нового круга ведения для КРОК. Хотя в этом документе ожидаемые достижения были определены в строгом соответствии с положениями решения 3/СОР.8, становится очевидным, что на КРОК 7 и 8 нужно будет за счет деятельности, осуществляемой под руководством Бюро КРОК и Сторонами в целом, добиться дополнительных результатов, чтобы сформировать методологический подход к обзору осуществления Конвенции и Стратегии, который позволил бы КРОК выполнять свои задачи в будущем.

5. Для эффективного выполнения КРОК своего мандата с использованием в качестве инструмента УОКР, на КРОК 8 и КС 9 нужно будет представить дополнительные планы мониторинга для КРОК и других органов Конвенции вместе с предложением по пересмотренному кругу ведения КРОК. В эти планы мониторинга будет включена информация об организационных, кадровых и бюджетных потребностях.

6. Осуществление планов мониторинга сделает необходимым создание системы показателей, потребность в которой в связи с принятием Стратегии стала более очевидной. Необходимо начать консультации между странами - Сторонами Конвенции и другими заинтересованными сторонами, в частности Комитетом по науке и технике (КНТ), чтобы создать возможности для эффективного функционирования КРОК, используя поддающиеся оценке параметры, которые были определены Сторонами.

7. Работу над показателями начнет КРОК 7, но для уточнения основного набора показателей и системы согласованных показателей в интересах осуществления Конвенции и - по существу - Стратегии, возможно, со временем потребуются коррективы. Естественным следствием этого является необходимость повторного рассмотрения руководящих принципов отчетности в рамках итеративного процесса после получения откликов от участников соответствующих процессов в КНТ и процессов, начатых на региональном уровне в соответствии с решением 3/СОР.8. Поскольку национальная отчетность является основой для проведения силами КРОК эффективного обзора процесса осуществления, Сторонам нужно будет оценить необходимость обновления руководящих принципов отчетности, учтя принятые КС решения по показателям.

8. Настоящий проект программы работы был рассмотрен Бюро КРОК на его совещании в Бонне, Германия, 26 мая 2008 года.

9. На этом совещании было сказано, что Бюро КРОК играет важную роль в достижении этапных целей в межсессионные периоды. В связи с этим в документе высказывается мысль о том, что в процессе осуществления КБОООН Бюро КРОК является субъектом с самостоятельным правовым статусом и что его чередующимся членам нужно будет работать над вопросами существа и пользоваться необходимым экспертным опытом и секретариатскими услугами, чтобы продвинуть вперед повестку дня и процесс обзора. Предполагается, что усиление Бюро КРОК в этой составляющей укрепит чувство сопричастности у участников процесса и в конечном счете обеспечит повышение эффективности обзора осуществления Конвенции и Стратегии.

10. По этой причине было намечено проводить два ежегодных совещания Бюро КРОК, чтобы обеспечить выработку рекомендаций и руководящих указаний для секретариата, который будет проводить запланированные мероприятия в межсессионный период, а также предоставление документальных материалов, которые должны быть рассмотрены Бюро КРОК и КРОК на его седьмой и восьмой сессиях.

11. В связи с этим при оценке расходов на проведение мероприятий, предусмотренных в настоящем проекте программы работы, должное внимание уделялось распределению бюджетных ассигнований в соответствии с проектами рассчитанных по стоимости двухгодичных программ работы секретариата, КНТ и Глобального механизма (ГМ), поскольку они связаны с Совместной программой работы (СПР) секретариата и ГМ. Бóльшая часть потребностей в ресурсах покрывается за счет основного бюджета секретариата на двухгодичный период 2008-2009 годов. Однако ограниченная сумма средств общего бюджета должна быть покрыта за счет внебюджетного финансирования.

12. Наконец, поскольку решение по будущему мандату и условиям функционирования КРОК Стороны примут на КС 9, ясно, что многолетний (четырёхгодичный) план работы можно составить лишь с учетом обсуждения этого вопроса на КС 9, в полной мере приняв во внимание изменения, внесенные в мандат и условия функционирования этого вспомогательного органа.

II. ОЖИДАЕМЫЕ ДОСТИЖЕНИЯ: РЕЗУЛЬТАТЫ, ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ И ВАЖНЫЕ ДОПУЩЕНИЯ

Свод результатов			Риски/допущения	
7. Проведение Сторонами мониторинга и оценки действенности Конвенции и эффективности Стратегии			Стороны и наблюдатели готовы надлежащим образом использовать созданную КРОК систему мониторинга и имеют для этого финансовые средства и возможности	
Ожидаемые достижения	Показатели результативности	Результаты	Деятельность	Ответственное лицо или орган
7.1 Утверждение на КС 9 руководящих принципов мониторинга и оценки действенности Конвенции	Решение КС 9 по системе мониторинга и оценки для Конвенции	7.1.1 Новые пересмотренные на КРОК 7 и 8 ^a стандартизированные руководящие принципы отчетности, о которых упоминалось в решении 8/COP.8	7.1.1.1 Проведение на КРОК 7 интерактивного обмена мнениями между Сторонами по поводу новых стандартизированных руководящих принципов отчетности с использованием также и региональных консультаций и совещаний с целью доработки руководящих принципов и их представления на КС 9 для утверждения	Бюро КРОК
	Заключительный доклад КРОК 7, доклад о работе региональных совещаний		7.1.1.2 Представление Сторонам проекта решения по руководящим принципам отчетности	Председатель КРОК

Ожидаемые достижения	Показатели результативности	Результаты	Деятельность	Ответственное лицо или орган
	Проекты решений КРОК 8	7.1.2 Рассмотрение на КРОК 7 и 8 проекта основных показателей и проекта документа с описанием методологического подхода к мониторингу процессов опустынивания/деградации земель и засухи (ОДЗЗ) и действенности Конвенции	7.1.2.1 Проведение консультаций по актуальным для стран и регионов показателям со странами, охваченными приложениями об осуществлении на региональном уровне (секретариат обобщает информацию и обеспечивает предварительный анализ на основе полученных представлений)	Бюро КРОК
			7.1.2.2 Обзор материалов, полученных от КНТ, и проведение обмена информацией о том, как согласовывать показатели, определенные на уровне КНТ (стратегические цели 1, 2 и 3), на сессиях КРОК	Председатель КРОК
			7.1.2.3 Подготовка проекта документа о методологическом подходе к согласованию национальных и региональных показателей, определенных Сторонами и странами, охваченными приложениями об осуществлении на региональном уровне (включая требуемую внешнюю помощь)	Председатель КРОК
			7.1.2.4 Предоставление Председателем КНТ в распоряжение КРОК 7 информации и рекомендаций о том, как лучше проводить мониторинг по стратегическим целям 1, 2 и 3	Председатель КРОК

Ожидаемые достижения	Показатели результативности	Результаты	Деятельность	Ответственное лицо или орган
			7.1.2.5 Проведение обсуждений по существенным аспектам проекта основных показателей на КРОК 7	Бюро КРОК
		7.1.3 Проект решения, представленный КС 9 ^a	7.1.3.1 Подготовка проекта решения и организация консультаций по показателям	Председатель КРОК
			7.1.3.2 Содействие эффективным переговорам по проектам решений	Бюро КРОК
7.2 Принятие программы и методологии обзора и оценки осуществления Стратегии	Использование решения КС 9 по процессу мониторинга для оценки имплементационных усилий сторон, заинтересованных в осуществлении КБОООН	7.2.1 Проведение на КРОК 7 обзора программ работы секретариата, ГМ, СПР секретариата и ГМ, КНТ и КРОК	7.2.1.1 Проведение на КРОК 7 интерактивного обмена мнениями по различным программам работы, оперативным планам и т.д. с целью определения возможности выполнения с их помощью целей Стратегии	Председатель КРОК
		7.2.2 Обсуждение на КРОК 8 ^a программы и методологии обзора и мониторинга осуществления Стратегии	7.2.2.1 Рассмотрение на региональных совещаниях и КРОК 8 концептуального документа с предложениями о том, как проводить мониторинг процесса осуществления Стратегии с помощью различных средств, имеющихся в распоряжении Сторон и органов Конвенции (включая внешнюю помощь)	КРОК (Стороны)

Ожидаемые достижения	Показатели результативности	Результаты	Деятельность	Ответственное лицо или орган
		7.2.3 Представление текста проекта решения КС 9 ^a	7.2.3.1 Проведение консультаций по проектам решений в промежутках между сессиями	Председатель КРОК
			7.2.3.2 Содействие эффективным переговорам по проектам решений	Председатель КРОК
7.3 Появление в рамках КБООН нового круга ведения КРОК	Решение КС 9 по кругу ведения КРОК	7.3.1 Документ о будущем формате совещаний КРОК и деятельности, рассматриваемой на КРОК 7 и 8	7.3.1.1 Проведение на КРОК 7 интерактивного обмена мнениями по предложениям относительно будущих сессий КРОК с целью совершенствования деятельности КРОК по обеспечению обмена информацией без создания риска нарушить его межправительственный характер	Председатель КРОК
	Заключительный доклад КРОК 7		7.3.1.2 Подготовка проекта решения	Председатель КРОК
	Обсуждение будущего формата совещаний КРОК на КРОК 7	7.3.2 Представление плана мониторинга для КРОК и других участвующих в мониторинге органов на рассмотрение КРОК 8 и КС 9 ^a	7.3.2.1 Проведение оценки организационных, кадровых и бюджетных потребностей КРОК и других участвующих в мониторинге органов Конвенции (включая внешнюю помощь)	Председатель КРОК

Ожидаемые достижения	Показатели результативности	Результаты	Деятельность	Ответственное лицо или орган
			7.3.2.2 Проведение интерактивного обмена мнениями об оценке на КРОК 8	Председатель КРОК
			7.3.2.3 Представление КС 9 доклада об итогах обсуждений, состоявшихся на КРОК 8	Председатель КРОК
7.4 Содействие подготовке рекомендаций КРОК для КС с помощью процесса широких консультаций	Число совещаний Бюро КРОК	7.4.1 Обеспечение охвата соответствующих пунктов повестки дня КРОК во время обсуждений в Бюро КРОК	7.4.1.1 Созыв не менее четырех совещаний Бюро КРОК (два в 2008 году и два в 2009 году) с целью создания возможностей для эффективного обмена информацией между членами Бюро (покрытие путевых расходов имеющих на это право членов Бюро КРОК и обеспечение устного перевода на втором совещании)	Председатель КРОК
	Число региональных совещаний	7.4.2 Создание механизма информирования, гарантирующего доведение до регионов информации по вопросам, имеющим отношение к КРОК	7.4.2.1 Создание системы информирования, которая должна использоваться членами Бюро КРОК	Члены Бюро КРОК
			7.4.2.2 Обеспечение и организация прямой и обратной связи с регионами	Члены Бюро КРОК

Ожидаемые достижения	Показатели результативности	Результаты	Деятельность	Ответственное лицо или орган
		7.4.3 Доклад региональных совещаний ^а	7.4.3.1 Проведение обсуждений во время региональных совещаний, на которых рассматриваются соответствующие пункты повестки дня КРОК	Члены Бюро КРОК
7.5 Выполнение КРОК 8 своего мандата в соответствии с решением 1/COP.5 с поправками, внесенными решением 7/COP.8	Обсуждение вопроса об обзоре политики, условиях функционирования и деятельности ГМ, обсуждение вопроса о выполнении функций секретариата, обсуждение вопроса о сотрудничестве с Глобальным экологическим фондом (ГЭФ)	7.5.1 Решение по обзору политики, условиям функционирования и деятельности ГМ, решение о выполнении функций секретариата, решение о сотрудничестве с ГЭФ ^а	7.5.1.1 Проведение консультаций между Сторонами и организация на КРОК 8 интерактивного обмена мнениями по трем вопросам существа, которые должны быть охвачены в соответствии с решениями 1/COP.5 и 8/COP.8	Члены Бюро КРОК

Расчетный размер ресурсов, необходимых в 2008–2009 годах для достижения указанного свода результатов, составляет приблизительно 340 000 евро.

^а Расходы по большинству видов деятельности, связанных с этими результатами, рассчитаны в рамках программы работы секретариата на 2008-2009 годы (она содержится в документе ICCD/CRIC(7)/2/Add.2) с уделением особого внимания консультациям стран, охваченных приложениями об осуществлении на региональном уровне, в ходе подготовки к КС 9.

III. ВЫВОДЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ

13. На седьмой сессии КРОК Стороны, возможно, пожелают рассмотреть настоящий проект программы работы, обратив внимание на использовавшийся при его составлении методологический подход, а также на некоторые из отраженных в документе вопросов существа.

14. Вопросы существа, требующие реагирования в ходе КРОК 7, касаются следующих аспектов:

a) актуальность и адекватность определенного в документе свода результатов при выполнении основной обязанности КРОК, которая в общих чертах охарактеризована в Стратегии и может быть скорректирована решением о круге ведения КРОК, которое должно быть принято на КС 9;

b) взаимодействие с КНТ и подготовленные им материалы, касающиеся руководящих принципов отчетности, которые будут рассмотрены на КРОК 7;

c) используемый подход к созданию системы мониторинга, которая будет содействовать эффективному рассмотрению КРОК хода осуществления Конвенции и Стратегии и обеспечивать его;

d) усиление роли Бюро КРОК и его членов, которые, будучи признаны важными проводниками перемен, повысят заинтересованность в процессе КРОК и его результатах;

e) предлагаемое представление на КС 10 многолетнего плана работы КРОК на период 2012–2015 годов.

15. Настоящий проект программы работы будет далее скорректирован с учетом рекомендаций КРОК 7.
